

RICHTLIJN 93/54/EEG VAN DE RAAD

van 24 juni 1993

houdende wijziging van Richtlijn 91/67/EEG inzake veterinaire rechtelijke voorschriften voor het in de handel brengen van aquicultuurdieren en aquicultuurprodukten

DE RAAD VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap, inzonderheid op artikel 43,

Gezien het voorstel van de Commissie ⁽¹⁾,

Gezien het advies van het Europees Parlement ⁽²⁾,

Gezien het advies van het Economisch en Sociaal Comité ⁽³⁾,

Overwegende dat op grond van artikel 28 van Richtlijn 91/67/EEG van de Raad van 28 januari 1991 inzake veterinaire rechtelijke voorschriften voor het in de handel brengen van aquicultuurdieren en aquicultuurprodukten ⁽⁴⁾ de in bijlage A bij genoemde richtlijn opgenomen lijst van ziekten opnieuw moet worden bezien; dat daarbij rekening moet worden gehouden met zowel het verslag van de Commissie over de opgedane ervaring als het advies van het Wetenschappelijk Veterinair Comité;

Overwegende dat de lijst van ziekten volgens het advies van het Wetenschappelijk Veterinair Comité moet worden gewijzigd, ten einde rekening te houden met de meest recente epidemiologische gegevens en de opgedane ervaring;

Overwegende dat de situatie betreffende ziekten van niet-communautaire oorsprong opnieuw moet worden bezien en dat de thans beschikbare epidemiologische gegevens erop wijzen dat bepaalde endemische ziekten in de Gemeenschap anders moeten worden beoordeeld wat betreft de soorten die daar vatbaar voor zijn en wat betreft de indeling van die ziekten op de lijsten II of III van bijlage A bij Richtlijn 91/67/EEG;

Overwegende dat een aantal voorschriften die zijn vastgesteld in Richtlijn 91/67/EEG moeten worden verduidelijkt, met name die welke betrekking hebben op de procedure voor de erkenning van gebieden en op de voorwaarden voor het in de handel brengen van aquicultuurdieren die niet tot de voor een bepaalde ziekte vatbare soorten behoren,

HEEFT DE VOLGENDE RICHTLIJN VASTGESTELD:

Artikel 1

Richtlijn 91/67/EEG wordt als volgt gewijzigd:

⁽¹⁾ PB nr. C 324 van 10. 12. 1992, blz. 16.

⁽²⁾ PB nr. C 150 van 31. 5. 1993.

⁽³⁾ PB nr. C 129 van 10. 5. 1993, blz. 6.

⁽⁴⁾ PB nr. L 46 van 19. 2. 1991, blz. 1.

1. in artikel 3

a) wordt lid 1, onder c), vervangen door:

„c) zij mogen niet afkomstig zijn van een bedrijf waarvoor een veterinaire rechtelijk verbod geldt en mogen niet in contact zijn geweest met dieren van dergelijke bedrijven, en met name niet van een bedrijf waarvoor bestrijdingsmaatregelen gelden in het kader van Richtlijn 93/53/EEG van de Raad van 24 juni 1993 tot vaststelling van minimale communautaire maatregelen voor de bestrijding van bepaalde visziekten (*).

(*) PB nr. L 175 van 19. 7. 1993, blz. 23.”;

b) wordt het volgende lid toegevoegd:

„4. Dit artikel is van toepassing onverminderd de bepalingen van Richtlijn 93/53/EEG betreffende de bestrijding van bepaalde visziekten, met name de ziekten van lijst I.”;

2. de aanhef van artikel 5, lid 1, wordt vervangen door:

„1. Om ten aanzien van een of meer van de in bijlage A, kolom 1, lijst II, vermelde ziekten de status van erkend gebied te verwerven, verstrekken de Lid-Staten aan de Commissie:”;

3. artikel 5, lid 2, wordt vervangen door:

„2. De Commissie onderzoekt de overeenkomstig lid 1 verstrekte informatie. In het licht van de informatie beslist de Commissie volgens de procedure van artikel 26 over de erkenning van gebieden. Indien de officiële dienst de erkenning van een gebied intrekt overeenkomstig bijlage B, punt I.D.5, II.D of III.D.5, trekt de Commissie het besluit tot erkenning in. Hernieuwde erkenning van het betrokken gebied gebeurt volgens de procedure van artikel 26.”;

4. de aanhef van artikel 6, lid 1, wordt vervangen door:

„1. Om ten aanzien van een of meer van de in bijlage A, kolom 1, lijst II, vermelde ziekten in een

niet erkend gebied de status van erkend bedrijf te verwerven, verstrekken de Lid-Staten aan de Commissie:";

5. de aanhef van artikel 7, lid 1, wordt vervangen door:

„1. Voor het in de handel brengen van levende vis van de voor ziekte vatbare soorten vermeld in bijlage A, kolom 2, lijst II, alsook van eieren of gameten daarvan, gelden de volgende bijkomende voorschriften:";

6. de aanhef van artikel 8, lid 1, wordt vervangen door:

„1. Voor het in de handel brengen van levende weekdieren als bedoeld in bijlage A, kolom 2, lijst II, geldende de volgende bijkomende voorschriften:";

7. de eerste zin van artikel 9, punt 1, wordt vervangen door:

„1. Vis die vatbaar is voor de in bijlage A, kolom 1, lijst II, vermelde ziekten, moet vóór verzending zijn gedood en van de ingewanden ontdaan.";

8. de aanhef van artikel 9, punt 2, wordt vervangen door:

„2. Levende weekdieren die vatbaar zijn voor de in bijlage A, kolom 1, lijst II, vermelde ziekten, moeten worden geleverd hetzij voor rechtstreekse menselijke consumptie, hetzij voor de conservenindustrie, en mogen niet opnieuw worden uitgezet, behalve";

9. artikel 14 wordt vervangen door:

„Artikel 14

1. Onverminderd de voorschriften betreffende de ziekten bedoeld in bijlage A, kolom 1, lijst III, die zijn opgesteld overeenkomstig de artikelen 12 en 13, gelden voor het in de handel brengen van levende gekweekte vis die niet behoort tot de in bijlage A, kolom 2, lijst II, vermelde voor ziekte vatbare soorten, alsook voor de eieren of gameten daarvan, de volgende aanvullende eisen:

- a) indien zij bestemd zijn om te worden binnengebracht in een erkend gebied, moeten zij overeenkomstig artikel 11 vergezeld gaan van een vervoerdocument van het volgens de procedure van artikel 26 vast te stellen model, waarin wordt verklaard dat zij afkomstig zijn uit een gebied met dezelfde gezondheidsstatus, een erkend bedrijf in een niet erkend gebied of een bedrijf dat gelegen kan zijn in een niet erkend gebied mits op dit bedrijf geen vis voorkomt die behoort tot de voor ziekte vatbare soorten genoemd in bijlage A, kolom 2, lijst II, en dit bedrijf niet in contact is met waterlopen of kust- of estuariumwateren.

In afwachting van het resultaat van het in artikel 28 bedoelde heronderzoek kunnen de Lid-Staten evenwel volgens de procedure van artikel 26 om een afwijking van het bepaalde in de vorige alinea verzoeken, met name om te verbieden dat in een erkend gebied in dit lid bedoelde vis wordt binnengebracht die van oorsprong is uit een erkend bedrijf in een niet erkend gebied, mits op dit bedrijf geen vis voorkomt die behoort tot de voor ziekte vatbare soorten genoemd in bijlage A, kolom 2, lijst II, en dit bedrijf niet in contact is met waterlopen of kust- of estuariumwateren. Volgens dezelfde procedure worden de voorwaarden en de passende maatregelen vastgesteld om een uniforme naleving van deze bepaling te verzekeren. In afwachting van deze beslissingen blijft de nationale regeling van toepassing met inachtneming van de algemene bepalingen van het Verdrag;

- b) indien zij bestemd zijn om te worden binnengebracht in een bedrijf dat, hoewel gelegen in een niet erkend gebied, voldoet aan de eisen van bijlage C, moeten zij overeenkomstig artikel 11 vergezeld gaan van een vervoerdocument van het volgens de procedure van artikel 26 vast te stellen model, waarin wordt verklaard dat zij afkomstig zijn uit een erkend gebied, uit een bedrijf met dezelfde gezondheidsstatus of een bedrijf dat gelegen kan zijn in een niet erkend gebied, mits op dit bedrijf geen vis voorkomt die behoort tot de voor ziekte vatbare soorten genoemde in bijlage A, kolom 2, lijst II, en dit bedrijf niet in contact is met waterlopen of kust- of estuariumwateren.

2. De in lid 1 genoemde eisen zijn van toepassing op het in de handel brengen van gekweekte weekdieren die niet behoren tot de voor ziekte vatbare soorten genoemd in bijlage A, kolom 2, lijst II.

3. Onverminderd de overeenkomstig de artikelen 12 en 13 vastgestelde voorschriften betreffende de in bijlage A, kolom 1, lijst III, vermelde ziekten, gelden voor het in de handel brengen van in het wild levende vis, week- of schaaldieren, of de eieren of gameten daarvan de volgende aanvullende eisen:

- a) indien zij bestemd zijn om te worden binnengebracht in een erkend gebied, moeten zij overeenkomstig artikel 11 vergezeld gaan van een vervoerdocument van het volgens de procedure van artikel 26 vast te stellen model, waarin wordt verklaard dat zij afkomstig zijn uit een gebied met dezelfde gezondheidsstatus;
- b) indien zij bestemd zijn om te worden binnengebracht in een bedrijf dat, hoewel gelegen in een niet erkend gebied, voldoet aan de eisen van bijlage C, moeten zij overeenkomstig artikel 11 vergezeld gaan van een vervoerdocument van het volgens de procedure van artikel 26 vast te stellen model, waarin wordt verklaard dat zij afkomstig zijn uit een erkend gebied;

c) wanneer deze dieren op volle zee worden gevestigd en zij bestemd zijn voor vermeerdering in erkende gebieden en erkende bedrijven, moeten zij onder toezicht van de officiële dienst in quarantaine worden geplaatst in installaties en onder passende omstandigheden die volgens de procedure van artikel 26 nader moeten worden vastgesteld.

4. De in de leden 1, 2 en 3 genoemde eisen gelden niet wanneer de praktische ervaring en/of wetenschappelijke gegevens heeft/hebben bewezen dat geen passieve overdracht van ziekte optreedt als aquicultuurdieren die niet behoren tot de voor ziekte vatbare soorten genoemd in bijlage A, kolom 2, lijst II, of de eieren en gameten van die dieren, worden overgebracht van een niet erkend gebied naar een erkend gebied.

De Commissie stelt, volgens de procedure van artikel 26, de lijst op van de aquicultuurdieren waarop de in de eerste alinea bedoelde afwijking van toepassing is en zij wijzigt deze lijst, in voorkomend geval, met inachtneming van de technologische en wetenschappelijke ontwikkelingen. De bijzondere voorwaarden voor het in de handel brengen van deze aquicultuurdieren, met inbegrip van het model van het opvorderbare begeleidende document, worden volgens dezelfde procedure vastgesteld en gewijzigd.

5. Dit artikel is niet van toepassing op tropische siervissen die permanent in aquaria worden gehouden.”;

10. aan artikel 19 wordt het volgende lid toegevoegd:

„4. Indien op 1 januari 1994 geen beslissing is genomen over de vaststelling van de in lid 1 bedoelde lijst, kunnen volgens de procedure van artikel 26 voor een periode van drie jaar de nodige overgangsmaatregelen worden vastgesteld.”;

11. aan artikel 20, wordt het volgende lid toegevoegd:

„3. In afwachting van de vaststelling van de in deze richtlijn beoogde voorwaarden voor invoer, zien de Lid-Staten erop toe dat zij op de invoer van uit derde landen afkomstige aquicultuurdieren en aquicultuurprodukten voorwaarden toepassen die ten minste gelijkwaardig zijn aan die welke gelden voor de produktie en het in de handel brengen van uit de Gemeenschap afkomstige produkten.”;

12. artikel 24 wordt vervangen door:

„Artikel 24

Indien bij aquicultuurdieren in een derde land een besmettelijke ziekte of een infectieziekte uitbreekt of zich verspreidt en die ziekte een gevaar kan opleveren voor de gezondheid van die dieren in een Lid-Staat, of indien andere redenen op veterinairerechtelijk gebied dit rechtvaardigen, zijn de regels, procedures en maatregelen van toepassing bedoeld in artikel 19 van Richtlijn 90/675/EEG wat betreft aquicultuurprodukten respectievelijk in artikel 18 van Richtlijn 91/496/EEG wat betreft aquicultuurdieren.”;

13. bijlage A wordt vervangen door:

„BIJLAGE A

LIJST VAN ZIEKTEN/ZIEKTEVERWEKKERS VAN VIS, WEEK- EN SCHAALDIEREN

1	2
Ziekten/Ziekteverwekkers	Voor de ziekte vatbare soorten
LIJST I	
Vis	
Infectieuze zalmanemie (ISA)	Atlantische zalm (<i>Salmo salar</i>)
LIJST II	
Vis	
Virale hemorrhagische septikemie (VHS)	Salmonidae Vlagzalm (<i>Thymallus thymallus</i>) Coregonus sp. Snoek (<i>Eso lucius</i>) Tarbot (<i>Scophthalmus maximus</i>)
Infectieuze hematopoïetische necrose (IHN)	Salmonidae Snoek (<i>Esox lucius</i>)
Weekdieren	
Bonamia ostreae	Platte oester (<i>Ostrea edulis</i>)
Marteilia refringens	Platte oester (<i>Ostrea edulis</i>)

1	2
Ziekten/Ziekteverwekkers	Voor de ziekte vatbare soorten
LIJST III Vis Infectieuze pancreatische necrose (IPN) Voorjaarsviremie van de karper (SVC) Bacterial Kidney Disease (BKD) (Renibacterium salmonidarum) Furunculose (Aeromonas salmonicida) Enteric redmouth disease (ERM) (Yersinia ruckeri) Gyrodactylus salaris Schaaldieren Crayfish plague (Aphanomyces astaci)	Aan te geven in het in de artikelen 12 en 13 bedoelde programma"

14. in de bijlagen B, C en D vervallen de verwijzingen naar „lijst I” van bijlage A.

Artikel 2

1. De Lid-Staten doen de nodige wettelijke en bestuursrechtelijke bepalingen in werking treden om vóór 1 juli 1994 aan deze richtlijn te voldoen. Zij stellen de Commissie daarvan onverwijld in kennis.

Wanneer de Lid-Staten deze bepalingen aannemen, wordt in die bepalingen naar de onderhavige richtlijn verwezen of wordt hiernaar verwezen bij de officiële bekendmaking van die bepalingen. De regels voor deze verwijzing worden vastgesteld door de Lid-Staten.

2. De Lid-Staten delen de Commissie de tekst van de belangrijke bepalingen van intern recht mede die zij op het onder deze richtlijn vallende gebied vaststellen.

Artikel 3

Deze richtlijn is gericht tot de Lid-Staten.

Gedaan te Luxemburg, 24 juni 1993.

Voor de Raad
De Voorzitter
B. WESTH